

PROGRAMMA INTERFACOLTÀ PER TUTTI I CORSI DI LAUREA TRIENNALE,
DIURNI E IN ITALIANO

QUESTO PROGRAMMA NON È RIVOLTO AI SEGUENTI CORSI: LAUREA IN
ECONOMIA E GESTIONE AZIENDALE TARDO-POMERIDIANO SERALE; CORSI
EROGATI IN LINGUA INGLESE (BACHELOR IN ECONOMICS AND
MANAGEMENT, COMMA, FINANCE, INTERNATIONAL RELATIONS AND
GLOBAL AFFAIRS, PSYCHOLOGY)

Lingua francese [Idoneità]

PROF. MARIATERESA ZANOLA

FORMATORI: DOTT. MAGALIE FRANCOISE PAULETTE COURRIER, DOTT. PATRIZIA GUASCO,
DOTT. FRANCA ORIONE

OBIETTIVO DEL CORSO E RISULTATI DI APPRENDIMENTO ATTESI

Il corso del SeLdA - Servizio Linguistico di Ateneo si propone di far acquisire o consolidare le competenze linguistiche corrispondenti al livello **B1 SOGLIA** definito dal Quadro Comune Europeo di Riferimento per le lingue come “uso indipendente della lingua”, richieste dalle singole facoltà e corsi di laurea per il livello 1 della lingua francese.

I risultati di apprendimento attesi sono i seguenti:

- i) saper capire i punti essenziali di un testo/discorso, a condizione che venga usata una lingua chiara e standard e che si tratti di argomenti familiari inerenti al lavoro, alla scuola, al tempo libero, ecc.;
- ii) saper esprimere la propria opinione su argomenti familiari e inerenti alla sfera dei suoi interessi, in modo semplice e coerente;
- iii) sapersi esprimere e saper comprendere nella maggior parte delle situazioni linguistico-comunicative della quotidianità personale e professionale;
- iv) saper riferire un'esperienza o un avvenimento, descrivere un obiettivo e fornire ragioni e spiegazioni brevi relative a un'idea o a un progetto.

PROGRAMMA DEL CORSO

- a) *Studio e uso attivo della fonetica e della grammatica di base*
 - Fonetica e fonologia del francese: caratteri principali.
 - Costruzione della frase semplice affermativa e interrogativa.
 - Presentativi.
 - Espressioni corrispondenti a “c’è”, “ci sono”.

- L'espressione della negazione.
- Articoli definiti, indefiniti e partitivi.
- Femminile e plurale di nomi e di aggettivi.
- Possessivi: aggettivi e pronomi.
- Dimostrativi: aggettivi e pronomi.
- Numeri ordinali e cardinali.
- Pronomi personali, pronomi *y* ed *en*.
- Pronomi relativi semplici.
- Avverbi di base.
- Le preposizioni semplici ed articolate *de* e *à*. Principali preposizioni ed espressioni di luogo e tempo.
- Comparativo, superlativo assoluto e relativo.
- Congiunzioni di coordinazione e subordinazione di base (*et, ou, mais, parce que*).
- Tempi verbali dell'indicativo (presente, futuro, imperfetto, passato prossimo), il condizionale, il congiuntivo presente, l'imperativo affermativo e negativo.
- Verbi ausiliari e verbi in -ER, -IR, -RE, -OIR.
- Principali verbi riflessivi, impersonali, irregolari.
- Gallicismi.
- Verbi di movimento + infinito; verbi di opinione + indicativo o + infinito.
- Introduzione all'uso del congiuntivo con i verbi impersonali e di volontà e/o desiderio.
- Introduzione all'espressione dell'ipotesi (1° tipo).

b) *Acquisizione del vocabolario fondamentale per esprimersi nelle situazioni della vita quotidiana.*

- Salutations.
- Pays et nationalités.
- Études, professions et lieux de travail ou d'études.
- Famille et personnes (description physique et du caractère).
- Vêtements, accessoires et objets quotidiens.
- Actions de la journée.
- Immeuble et appartement.
- Rendez-vous et planning.
- Magasins, achats et modalités de paiement.
- Météo.
- Loisirs, vacances, voyages.
- La ville, les lieux de la ville, les moyens de transport.
- Hôtel et restaurants.
- Repas et produits alimentaires les plus courants.

c) *Sviluppo delle competenze di lettura e produzione, ascolto e comprensione, sulla base di supporti audiovisivi e multimediali autentici.*

Attività di lettura, comprensione e rielaborazione del testo scritto/orale. Attività di comunicazione orale e scritta riguardante argomenti di quotidianità personale e professionale.

BIBLIOGRAFIA

Per i corsi di :

- Lingua francese (livello principianti) nel primo semestre, dott.ssa Magalie Courier, 60 ore ;
- Lingua francese (livello principianti) nel primo semestre, dott.ssa Patrizia Guasco, 60 ore ;
- Lingua francese (livello principianti) nel secondo semestre, docente da nominare, 60 ore ;
- Lingua francese (livello intermedio) nel secondo semestre, dott.ssa Franca Orione, 40 ore.

J.-T. LE BOUGNEC, M.-J. LOPES, *Inspire 1*, Livre de l'élève, Hachette, Paris, 2020.

A. CASELLI, *Grammaire en direct*, ELI, Recanati, 2020.

DIDATTICA DEL CORSO

I corsi sono interfacoltà e semestrali con approccio didattico e numero di ore differenziati secondo i livelli: principiante (60 ore) e intermedio (40 ore).

Il programma e l'esame finale sono tuttavia uguali per tutti i corsi e i livelli.

Le lezioni prevedono attività di produzione e comprensione scritta e orale, simulazioni di situazioni di comunicazione, spiegazioni grammaticali, esercizi su piattaforma on line, preparazione al test informatizzato e al colloquio orale.

METODO E CRITERI DI VALUTAZIONE

L'esame finale o *prova d'idoneità* consiste in un test informatizzato e un colloquio orale cui si è ammessi *SOLO* previo superamento della parte informatizzata.

Test scritto informatizzato (durata: 50 minuti - Dizionario NON consentito).

- Esercizio di comprensione scritta: lettura di un testo con domande a scelta multipla (10 punti).

- Esercizi di lingua e grammatica: quattro esercizi (tre testi brevi da completare con il femminile, il plurale o la forma verbale corretta -15 punti; un testo più lungo da completare con elementi grammaticali o lessicali vari, quali i pronomi, le preposizioni, i verbi, ecc. -10 punti).

– Esercizi di comprensione orale: ascolto di due documenti audio in francese e risposta a domande a scelta multipla (15 punti).

Trattandosi di test informatizzato a risposte chiuse, i criteri di valutazione sono i seguenti: 1 punto per ciascuna risposta corretta - indice di una competenza di comprensione di testi di livello A2/B1 del Quadro Comune Europeo di Riferimento per le lingue e di una capacità di uso corretto di strutture della lingua francese di pari livello - ; 0 punti in caso di risposte sbagliate o mancanti, senza l'assegnazione di alcun punto di penalizzazione. Punteggio per superare il test scritto informatizzato ed essere ammessi all'orale: 60% dei punti totali. Il punteggio delle prove superate non sarà comunicato. Nel caso della prova non superata, lo studente sarà contattato per prendere visione della propria prova negativa.

Colloquio orale

Il candidato dovrà dimostrare di saper sostenere una conversazione su un argomento familiare, esprimendosi in modo semplice, ma comprensibile e corretto. Il colloquio si compone di tre o due parti:

– 1) presentarsi e rispondere a domande su sé stessi (data di nascita, n° di matricola, spelling del proprio nome, studi, famiglia, vacanze, viaggi, interessi, esperienze lavorative, progetti, ecc.);

– 2) descrivere un'immagine fornita dai docenti e simulare un dialogo ad essa collegata;

– 3) presentare un argomento a scelta a partire **obbligatoriamente dall'ascolto di un documento audio / audio-video e non da testo solo scritto**, connesso alla francofonia e/o ai propri interessi. **È vivamente consigliato scegliere il documento audio / audio-video su uno dei siti indicati nel format dell'esame, disponibile sulle BB dei corsi.** Altre possibilità relative alla scelta del documento audio / audio-video sono da concordare con il docente. NON occorre portare il giorno dell'esame una ricerca scritta, né file audio.

Indicazioni approfondite sulla preparazione del colloquio orale sono date sulle Blackboard dei corsi.

Gli studenti con 5 o 6 crediti dovranno preparare tutte e tre le parti del colloquio ivi descritte.

Gli studenti con 3 o 4 crediti dovranno preparare la loro presentazione e la descrizione di un'immagine con dialogo OPPURE il documento audio / audio-video a scelta.

L'ordine di esposizione delle parti del colloquio orale è a discrezione del docente.

Valutazione globale della capacità di comprensione delle domande e di espressione in lingua francese, anche semplice, ma sostanzialmente comprensibile e corretta, ad un livello A2/B1 del Quadro Comune Europeo di Riferimento per le lingue.

La valutazione finale della prova di Lingua francese (SeLdA) è “approvato” / “non approvato”.

AVVERTENZE E PREREQUISITI

La scelta del corso più adatto da frequentare deve essere fatta in base a quanto segue.

Gli studenti che non hanno mai studiato francese o che l’hanno studiato solo per poche settimane e in maniera irregolare parteciperanno a un corso principianti, possibilmente fin dal primo semestre.

Gli studenti che hanno studiato francese per due o più anni alle superiori o molto bene alle scuole medie possono partecipare al corso intermedio.

Non ci sono corsi di livello B1 o superiore: gli studenti che hanno studiato francese per cinque o più anni al liceo ed hanno già conoscenze di livello B1 o superiore e non sono in possesso di certificati riconoscibili (*Bac, Esabac, DELF B1, DELF B2*) si presenteranno direttamente all’esame, informandosi su quanto richiesto alla prova di idoneità tramite il programma e le Blackboard dei corsi.

In caso di dubbio sul livello del corso a cui partecipare, lo studente può chiedere consiglio all’insegnante dopo aver provato le prime lezioni.

Per gli studenti DSA è fortemente consigliato di prendere contatto con il docente all’inizio del corso per confrontarsi sulle migliori strategie di apprendimento.

Prerequisiti

La conoscenza pregressa della lingua non è requisito fondamentale in quanto l’offerta formativa prevede corsi specifici per principianti. Tuttavia, per l’apprendimento di una lingua straniera, è necessario predisporre a uno studio continuato e regolare, a tempi di apprendimento e assimilazione più lunghi, accompagnati da molta pratica e dall’interazione con un docente e/o altri interlocutori. **Si consiglia pertanto agli studenti che non hanno mai studiato francese di frequentare un corso per principianti fin dal I semestre al fine di poter proseguire la propria preparazione seguendo anche un corso del II semestre.**

Corsi di laurea specifici

Questo programma è valido anche per i corsi di laurea in **ECONOMIA E GESTIONE AZIENDALE, CURRICULUM IN SERVICE MANAGEMENT** e in **SCIENZE MOTORIE E DELLO SPORT** i cui studenti dovranno integrare i corsi interfacoltà nella sede di Via Morozzo della Rocca 2/A.

Per tutte le informazioni riguardanti orari e aule si prega di far riferimento al portale *Programmi dei corsi, orari lezioni ed esami di profitto* scegliendo SeLdA dal

menù a tendina (<https://milano.unicatt.it/polo-studenti-e-didattica-programmi-dei-corsi-orari-delle-lezioni>)

Per delle informazioni più precise sui corsi di Lingua francese proposti e il calendario esami con le date degli scritti e degli orali si prega di far riferimento alla sezione dedicata della pagina web del SeLdA (<https://studenticattolica.unicatt.it/corsi-curricolari-di-base-lingua-francese>).

Per ulteriori aggiornamenti dei programmi e della bibliografia, per altri materiali utili per la preparazione della prova si prega di far riferimento alle pagine Blackboard dei corsi.

Orario e luogo di ricevimento degli studenti

I formatori dei singoli corsi ricevono a fine lezione.

La coordinatrice dei corsi, dottoressa Klara Dankova, riceve previo appuntamento via e-mail (klara.dankova@unicatt.it).